

Tondeuse hybride

CONSEILS DE SÉCURITÉ

Pour votre sécurité, cet appareil est conforme aux normes et réglementations applicables (Directives Basse Tension, Compatibilité Electromagnétique, Environnement...). Vérifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil. Toute erreur de branchement peut causer des dommages irréversibles non couverts par la garantie. L'installation de l'appareil et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

Cette tondeuse hybride peut être utilisée par des enfants âgés d'au moins 3 ans sous surveillance.

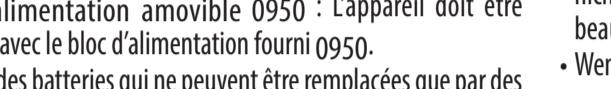
Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçu un encadrement ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil à tout sécurité et comprendre les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent pas nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.



MISE EN GARDE : Les parties tenues à la main doivent être débranchées avant le nettoyage sous l'eau. Convient pour utilisation dans la baignoire et sous la douche. Convient pour le nettoyage sous un robinet d'eau.

MISE EN GARDE : Pour le rechargeage de la batterie, utiliser uniquement l'unité d'alimentation amovible fournie avec l'appareil.



Cet appareil contient des batteries qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.

L'appareil n'est pas prévu pour fonctionner en charge.

Ne pas utiliser les piles et les zones sensibles.

Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne compétente, de leur sécurité, d'une surveillance ou d'un encadrement suffisants pour leur enseigner l'utilisation de l'appareil et convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Il n'utilise pas de piles.

Si l'appareil est tombé, n'a pas été nettoyé et n'a pas été étanche.

L'appareil doit être débranché.

avant le nettoyage et l'entretien,

en cas d'anomalie de fonctionnement,

dès que vous avez terminé de l'utiliser.

Ne pas utiliser le cordon et endommager.

Ne pas débrancher l'appareil.

Ne pas utiliser de piles.

SK Pred použitím prístroja si prečítejte pokyny a predchádzajúce nebezpečenstvo sprošomem nesprávnu manipuláciu.

Hybridný zastrihávač brady

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Ak by ho zariadenie zneužilo bezbezpečnosti, tento prístroj zodpovedá platným normám a predpisom (normou o hliníku napäti, o elektromagnetické kompatibilité, o životnom prostredí...).
- Skontrolujte, či napájacie vysiadelek instalácie zodpovedá napäti užívania prístroja. Akékoľvek nesprávne zapojenie môže spôsobiť neranátnuté škody, na ktoré sa záruka nevzťahuje.
- Instalačného prístroja a jeho používania musia byť v súlade s normami platinými vo Vásom štátom.
- Zastrihávač brady môže byť používaný dňami od 3 rokov podlhodlhom.
- Isto zariadenie môže byť používané dňami od veku 8 rokov a osobami zo znením fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo osobami s nedostatkom skúsenosti a vedomosti, ak sú pod dohlodom alebo boli obznanené s bezpečným používaním tohto zariadenia a rozumie možným rizikám. Deti si o spôsobu používania môžu učiť zaujímavou cestou.
- Ak je napájacia kábel poškodený, je potrebné, aby ho vymenil výrobca, jeho zákaznícky servis alebo osoba s podobnou kvalifikáciou, aby sa predišlo nebezpečenstvu.



UPOZORNENIE: Časti, ktoré sú chytajú do ruky, je potrebné pred Čistením vodu odpojiť. Vhodný na použitie vo vani alebo po sprchou. Môže sa čistiť pod tečúcou vodou.

- **VAROVANIE:** Na dobljanie batérie používajte iba odpojiteľný napájací zdroj dodávaný s týmto prístrojom.
- Odpojiteľný napájací zdroj 0950: Prístroj musí byť používaný výhradne s daným napájacom adaptárom 0950.
- Tento prístroj obsahuje batériu, ktoré môžu vymeniť len kvalifikované osoby.
- Prístroj nie je určený na používanie počas myjania.
- Nepoužívajte na podpátranie a cŕtanie oblašť.
- Tento prístroj je určený na používanie v domácnostiach, ktoré majú zelenú fázovú súčiastku alebo vedenú vedenú, alebo súčiastku, ktorá ich vopred poskytuje iba oboznačením na skúsenosti alebo vedomostí, okrem prípadov, kde im pri tom námaha oboznačená zodpovedá za ich bezpečnosť, dozor alebo osoba, ktorá ich vopred poskytuje iba oboznačením na skúsenosť.
- Prístroj je potrebné odpojiť z elektrickej sítí, keď sa dočasne odchádza, ale kde sa prestal používať.
- Prístroj je potrebné odpojiť z elektrickej sítí, keď sa dočasne odchádza, ale kde sa prestal používať.
- Pri odpojení z elektrickej sítí netahajte za napájací kábel, ale za zástrčku.
- Nepoužívajte elektrického predčítaču či mriežku.
- Nečistíte ho drsnými ani korodujúcimi prostriedkami.
- Nepoužívajte pri teplote nad 35 °C.
- Prístroj nepoužívajte a obráte sa na autorizované servisné stredisko, ak : prístroj je v normálnej nefungácii.
- Po každom použití vysťrite čepele zastrihávača malým štetcom.

ZÁRUKA

Tento prístroj je určený na bežné domáce použitie. Nemôže sa používať na profesionálne účely. V prípade, že prístroj neprospeje používaniu, záruka stráca platnosť.

UVEDENIE DO PREVÁDZKY: Dabajte, aby ste zariadenie pred akýmkolvek používaním dobre nabilí. Toto zariadenie nie je možné napojiť z elektrickej siete.

PRISPEVKOV K OCHRANE ŽIVOTNÉHO SREDISTVA!

- ① Odvolojte ho na zberné miesto, alebo ak takéto miesto chýba, tak autorizovanému servisnému stredisku, ktoré zabezpečí jeho likvidáciu.
- Recyklovanie batérie Ak chcete LI-ION akumulátoru zlikvidovať, pred vylábkou ihneď vypnite. Pomocou náštove otvoru krytu prístroja, preterte vodiče a akumulátoru recyklovanie vhodným spôsobom.

Tieto instrukcie sú dostupné aj na našich webstránkach www.owenta.com

BG

Проекте указанні, преди як вибудувати уреду, за яким існують рисунки, предвидимо на неправильну употребу.

Хибридна машина за подстригване

СЪВЕТИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- За вашата безопасност този уред съответства на стандартите и на действащата нормативна уредба (Нисковолтна апаратура, Диагностика за електромагнитна съвместимост, Директива за опазване на околната среда и др.).
- Проверете дали захранването на уреда отвори на електрическата мрежа. Неправилното захранване може да причини нееборатни повреди, които не се покриват от гарантия.
- Инсталацията на уред и използването му трябва да отворят на действащите стандарти във вашата държава.

- Машината за подстригване може да се използва от деца до възраст 3 или повече години под наблюдение от възрастен.
- Този уред може да се използва от над 8 години и лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности, или лица без опит и знания, ако са поставени под наблюдение или бъдат инструктирани за безопасността му от други, и разбира опасността. След това не трябва да си играт деца. Да не се извършва почистване и поддръжка от деца, оставени без надзор.

- Ако захранващият кабел е повреден, за да избегнете всяка рискова, той трябва да бъде сменен от производителя, от сервиза за гаранционно обслужване или от лица със съдържание на квалификация.
- **PРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:** Части, които са держани ръцете, преди очистка водата следва да отключат от сърти. Можете щътът под краном. Подходяща за използване е ваната или под душа. Можете щътът под краном.

- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** За пререждане на батериите използвайте само откачания се заряден модул, предоставен с този уред.

- Откачания се заряден модул 0950: Уреда трябва да бъде използван едновременно с предоставената захранваща блок 0950.

- Този уред съръжува батерии, които могат да бъдат сменени единствено от квалифицирана лица.

- Уредът е пригоден за работа, докато е заредена.
- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден за подстригване на глава, чието (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от хора, които са със заболявания на ухото, на слуха или на сърдечно-съдовата система.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от хора, които са със заболявания на ухото, на слуха или на сърдечно-съдовата система.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата, че да уважат, че е играл с уреда.

- Уредът не е пригоден да бъде използван от лица (включително от деца), чието физическа, сензорна или умствена способност, или лица без опит и знания освен ако отговорно за тяхната безопасност имат наблюдава и дава предварителни указания относно ползването му на уреда. Нагласявате децата,